A/37/131
3 September 1982
ARABIC

الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة السابعة والثلاثون
البند ٧٤ (ب) من جدول الأعمال المؤقت*

المساعدة الاقتصادية الخاصة والمساعدة الفعّوية في
حالات الكوارث : البرامج الخاصة للمساعدة الاقتصادية

تقديم المساعدة لتعمير جمهورية افريقيا
الوسطى وانعاشها وتنميتها

تقرير الأمين العام

- ١ - رجت الجمعية العامة في قرارها ٢٠٦/٣٦ المؤرخ في ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨١ ، من الأمين العام ، في جملة أمور ، أن ينظم برنامجا خاصا للمساعدة الطارئة لجمهورية افريقيا الوسطى ، وأن يواصل بذل جهوده الرامية الى تعبئة الموارد الضرورية لبرنامج فعال للمساعدة المالية والتقنية والمادية لذلك البلد وأن يتخذ الترتيبات لاجراء استعراض للحالة الاقتصادية وللتقدم المحرز في تنظيم وتنفيذ البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية في وقت يتيح للجمعية العامة النظر في المسألة في دورتها السابعة والثلاثين .
- ٢ - واتخذ الأمين العام ، وفقا لذلك ، ترتيبات لقيام بعثة استعراضية بزيارة جمهورية افريقيا الوسطى للتشاور مع الحكومة حول الحالة الاقتصادية للبلد وحول التقدم المحرز في تنفيذ البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية . ويقدم تقرير البعثة الاستعراضية المرفق وصفا للحالة الاقتصادية والمالية ويحدد الاحتياجات والمشروعات ذات الأولوية ويلخص التقدم المحرز في تنفيذ المشروعات التي وردت ضمن البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية (أنظر A/36/183 ، المرفق ، الجزء الرابع) .
- ٣ - وفي الفقرات ٥ و ٦ و ٧ من القرار ٢٠٦/٣٦ رجت الجمعية العامة من المنظمات والبرامج المهنية في منظومة الأمم المتحدة أن تواصل وتوسع برامجها لمساعدة جمهورية افريقيا

. A/37/150

*

••/••

82-20482

الوسطى ، وأن تتعاون تعاونا وثيقا مع الأمين العام في جهوده لتنظيم برنامج دولي فعال للمساعدة ، وأن تقدم اليه تقارير دورية عن الخطوات المتخذة والموارد المتاحة . كما طلبت الجمعية العامة الى المنظمات الاقليمية والأقليمية وغيرها من الهيئات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية وكذلك المؤسسات المالية الدولية ، أن تدرس بصورة عاجلة وضع برنامج لمساعدة جمهورية افريقيا الوسطى . وقد أبلغ نص القرار ٣٦ / ٢٠٦ الى المنظمات المعنية واسترعى انتباهها الى الطلبات الموجهة اليها من الجمعية العامة . وستدرج اجابات المنظمات في تقرير الأمين العام يغطي جمهورية افريقيا الوسطى وهددا من البلدان الأخرى التي رجست الجمعية العامة من الأمين العام أن ينظم لها برامج خاصة للمساعدة الاقتصادية .

مرفق

تقرير البعثة الموفدة الى جمهورية افريقيا الوسطى

(١٣ - ١٧ حزيران / يونيه ١٩٨٢)

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>
٢	٥- ١ أولاً - مقدمة
٣	١٠- ٦ ثانياً - معلومات أساسية
٥	٣٣-١١ ثالثاً - الحالة الاقتصادية
٥	١٨-١١ ألف - الاقتصاد المحلي
٧	٢٨-١٩ باء* - ميزان المدفوعات
١١	٣١-٢٩ جيم - المالية العامة
١٤	٣٣-٣٢ دال - المال والمصارف
١٦	٧٢-٣٤ رابعاً - البرامج الانمائية
١٦	٣٥-٣٤ ألف - الأهداف الحكومية
١٦	٣٦ باء* - المساعدة الغذائية
١٧	٧٢-٣٧ جيم - البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية

أولا - مقدمة

١ - استرعي انتباه الجمعية العامة الى المشاكل الاقتصادية والمالية لجمهورية افريقيا الوسطى في تقرير قدمه الأمين العام الى الدورة السادسة والثلاثين (A/36/183) . كما أدلى وزير خارجية جمهورية افريقيا الوسطى ببيان أمام الجمعية العامة ، في ٧ تشرين الأول / اكتوبر ١٩٨١ ، (A/36/PV.29 ، الصفحات ٥٦ الى ٦٨) وصف فيه الحالة في بلده ورگز على الحاجة الملحة الى المساعدة الخارجية .

٢ - وفي ١٧ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨١ ، اعتمدت الجمعية العامة القرار ٢٠٦ / ٣٦ الذي لاحظت فيه مع الارتياح الجهود التي تبذلها الحكومة والشعب في جمهورية افريقيا الوسطى ، وكررت على سبيل الاستعجال نداءها الى جميع الدول الأعضاء لكي تسهم بسخاء في تعمير ذلك البلد وانعاشه وتنميته . كما رجت الجمعية العامة من المنظمات والبرامج المعنية في منظومة الأمم المتحدة وكذلك من المنظمات الاقليمية والأقليمية وغيرها من الهيئات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية والمؤسسات المالية الدولية ، أن تقدم المساعدة .

٣ - وقد طلب الى الأمين العام ، من بين أمور أخرى ، أن يتخذ الترتيبات لاجراء استعراض للحالة الاقتصادية في جمهورية افريقيا الوسطى وللتقدم المحرز في تنظيم وتنفيذ البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية لذلك البلد في وقت يتيح للجمعية العامة النظر في المسألة في دورتها السابعة والثلاثين . وعليه تم اتخاذ الترتيبات لكي تقوم بعثة تابعة للأمم المتحدة ، يرأسها مدير مكتب المسائل السياسية الخاصة ، بزيارة جمهورية افريقيا الوسطى في الفترة من ١٣ الى ١٧ حزيران / يونيه ١٩٨٢ .

٤ - وقد أجرت البعثة مناقشات مستفيضة مع وزير الاقتصاد المسؤول أيضا عن التخطيط . كما عقدت اجتماعات مع كبار المسؤولين في جميع الوزارات المعنية بصورة مباشرة وفي المصـرف المركزي . وبالإضافة الى ذلك ، أجرت البعثة محادثات مع أعضاء السلك الدبلوماسي المعتمدين في جمهورية افريقيا الوسطى ومع ممثلي الأمم المتحدة وغيرها من المنظمات التي لها نشاط في البلد .

٥ - ولما كانت الاستعدادات المناسبة لزيارة البعثة قد اتخذت ، فقد تم توفير المعلومات المطلوبة بصورة سريعة ، الأمر الذي ترجو البعثة أن تعرب بشأنه عن تقديرها للحكومة . كما تود البعثة أن تسجل امتنانها للممثل المقيم لبرنامج الأمم المتحدة الانمائي في بانغـي وللموظفين العاملين معه ، تقديرا لتعاونهم المفيد .

ثانياً - معلومات أساسية

٦ - يورد تقرير الأمين العام (A/36/183 ، المرفق) وصفا للخصائص الطبيعية لجمهورية أفريقيا الوسطى . وعدد سكان الجمهورية قليل ، قُدِّر رسمياً بنحو ٨٧٠ ٤٤٠ نسمة في عام ١٩٨٢ . وهذا الرقم مستمد من تعداد ١٩٧٥ (٦١٠ ٢٠٥٤ نسمة) مع معدل نمو سنوي تقدري يبلغ ٢٤ في المائة* .

٧ - والاقتصاد الزراعي في الأساس ويتسم بقطاع كفاي كبير . ومعظم المواد الغذائية في البلد منتجة محلياً ، حيث يعد المنيهوت المحصول الغذائي الأساسي في البلد عدا الجزء الشمالي الشرقي منه حيث يزرع الدخن . ويزرع أيضاً الفول السوداني والذرة والبطاطا والسمسم والأرز والخضر . كما تعد تربية الماشية نشاطاً هاماً .

٨ - ويشكل الماس والبن والقطن والأخشاب الصادرات الرئيسية . ويعتقد أنه من الممكن أيضاً تطوير إنتاج زيت النخيل . بيد أن نقص الاستثمار وسوء الإدارة هما السببان اللذان يحولان دون الوصول بالطاقة الانتاجية للبلد الى مداها .

٩ - ومما يعقّد التنمية أيضاً وجود شبكة طرق داخلية يحتاج الكثير منها الى التجديد والتعمير ، ووجود أقرب ميناءين بحريين على مسافة نحو ٤٠٠ كيلومتر (في حالة ميناء دوالا) ، و ٨٠٠ كيلومتر (في حالة ميناء بوانت نوار) . ومن المحتم أن يؤدي ذلك الى ارتفاع تكاليف النقل مما يجعل الصادرات أقل قدرة على المنافسة ويضخم الأسعار المحلية للمستوردات .

١٠ - وقد أعلن قيام جمهورية أفريقيا الوسطى في ١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٥٨ ، ونال البلد استقلاله في ٣٠ آب / أغسطس ١٩٦٠ . وفي ٣١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٥ ، استولى جان بيديل بوكاسا على السلطة بانقلاب ، وبقي في منصبه حتى أيلول / سبتمبر ١٩٧٩ عندما تمت الاطاحة به . وأصبح ديفيد داکو رئيساً للدولة حتى عام ١٩٨١ ، حين تولت السلطة حكومة يرأسها جنرال الجيش اندريه كوليفنيا رئيس اللجنة العسكرية للانعاش الوطني .

* تشير دراسة حديثة الى أن هذا التقدير قد يكون مبالغاً فيه يقوم على أساس الافتقار الى الدقة في تعداد ١٩٧٥ ، والى أن نسبة النمو السكاني السائدة أقل من ذلك (٢٢ في المائة) . وفي هذه الحالة يكون إجمالي عدد السكان نحو ٢٠٨٩٠٠٠ نسمة .

الجدول ١ - الناتج المحلي الاجمالي، والتصدير والواردات الأولية للمنتج المحلي الخام للفترة
١٩٧٧ - ١٩٨١ (١) والاسقاطات للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٥ (٢)
(بملايين فونكات الاقتصاد السالي الافريقي (ب))

١٩٨٥	١٩٨٤	١٩٨٣	١٩٨٢	١٩٨١	١٩٨٠	١٩٧٩	١٩٧٨	١٩٧٧
١- الزراعة والارحاج وتربية الحيوانات	١١٥٠٠١٠	١١١٥٥١	٨١٤٥٥	٧٥٦٣٣	٧٠٥٤٩	٦٣٣٦٥	٥٥٧٧٤	٤٩٩١٨	٤٦٧٥١
٢- التصنيع	٢٤٣٩٠	١٩٨٤٠	١٦٢٢٥	١٣٤٦١	١١٥٠٣	١٣١٠٢	١٢٩٢٦	١٢٣٢٦	٨٩٧٩
٣- الصناعة التحويلية	٢٣٨٣٠	٢٠٥٧٠	١٧٨٥٢	١٥٦٠٨	١٢١٧٩	١١٤٣٧	١١٨٢٨	١٠٧٩٠	١٢٥٤٦
٤- البناء والكهرباء	٤٥١٠	٣٦١٢	٢٩٥٤	٢٤٠٠	١٩٣٠	١٢٠٥	٩٨٥	٨٢٤	٧٣١
٥- الاتصاات	١١٣٤٠	١٠٢٩٤	١١٨٢١	٩٩٠٩	٦٩٥٣	٦٠٦٥	٦٤٢٤	٤٩٣٢	٤٧٨٥
٦- التجارة	٥٣٢٤٠	٤٤٧٧١	٣٧٦٢٨	٣١٨٢٤	٢٧٢٦٩	٢٤٦٣٥	٢١٢٠١	٢٠٠٣٦	١٨٥٤٩
٧- النقل والاتصاات السلطنة والاسلطنة	١٦٢٣٠	١٣٦٠٣	١٠٦٧١	٨٤٠٢	٦٨٣٢	٥٦٣١	٤٤٣٧	٤٦٠٣	٣٤٠٩
٨- الادارة العامة	٥٠١٦٠	٤٢٨٥٠	٣٨٣٤٣	٣٥٨٤٢	٣١٢٣٨	٢٥٢٥٣	٢٢٠٥٢	١٧٩٥٠	١٥٠٠٣
٩- الخدمات الخاصة الاخرى	١٨٦٠٠	١٥٧٨٩	١٢٢٦٣	١١٤٠٣	٩٤٢٧	٧٦٦٩	٧١٨٠	٦٢٣٧	٥٦٠٨
١٠- الرسوم الحكومية والمرتبات غير المسجلة	٢٥٧٥٠	٢١٥١٥	١٧٥٥٧	١٤٢٥٠	١٠٩٨٢	٩٨١٢	٨١٣٦	٨٠٧٦	٧١٢٣
- الناتج المحلي الاجمالي بالاسمار السوق الراهضة	٢٤٢١٥٠	٢١٢٨٥٢	٢٥٢٨٦٩	٢١٨٧٣٢	١٨٨٨٦٢	١٦٨٣٢٥	١٥٠٩٨٣	١٣٦٥٩٢	١٢٢٤٩٤
- محال اكلان الناتج المحلي الاجمالي	٢١٤٥٠	٢١٤٥٠	٢١٤٥٠	٢١٤٥٠	٢١٤٥٣	٢١٦٠٠	٢١٣٢١	٢١٣٢٤	-
- الناتج المحلي الاجمالي بالاسمار التالي للسوق في ١٩٧٧	١٢٥٢١٠	١٢٢٢٨٨	١١٩٩٦٥	١١٨٢٩٧	١١٦٤٤٣	١١٨٦٢١	١٢٢٤٢٤	١٢٧١٨١	١٢٢٤٩٤
- التصور السنوي في الناتج المحلي الاجمالي بالاسمار التالفة	٢٢٤+	٢١٢٦+	٢١٢٤+	٢١٢٦٠	٢١٢٨-	٢٣٢١-	٢٣٠٠-	٢٣٠٠+	-

المصدر : أمانة الدولة للتجارة والنقل والاصصاات .
(١) ارقام الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٥ من اسقاطات رسمية أعدت من أجل برنامج التقييم الاقصاان .
(ب) وحدة العملة الوطنية هي فونك الاصل السالي الافريقي .

ثالثا - الحالة الاقتصادية

ألف - الاقتصاد المحلي

١١ - نما الناتج المحلي الاجمالي في عام ١٩٧٨ بمعدل ٣ في المائة بالقيمة الحقيقية . على ان النشاط الاقتصادي تدهور بعد ذلك حيث انخفض الناتج المحلي الاجمالي بالأسعار الثابتة على مدى الفترة من ١٩٧٨ الى ١٩٨١ بمجموع يقرب من ١٠ في المائة وكانت هناك انخفاضات رئيسية بالقيمة الحقيقية في الصادرات الزراعية والتعدين والصناعات التحويلية والانشاءات ، ولكن كان هناك بعض النمو في قطاعات الخدمات . وقد أسهم هذا التفسير في الهيكل في عدم التوازن بين اجمالي العرض والطلب فيما يتعلق بالسلع . ولقد أدت الضغوط التي تبعت ذلك الى معدل تضخم سنوي بلغ في المتوسط ١٢ر٨٥ في المائة في الفترة من ١٩٧٧ الى ١٩٨١ ، وارتبط ذلك بحالة من عدم التوازن المتزايد في العلاقات التجارية الخارجية . ويبين بندا التجارة والخدمات في ميزان المدفوعات عجزا كان يمثل على مدى السنوات الثلاث الاخيرة نسبة متوسطها ١٢ر٣ في المائة من الناتج القومي الاجمالي .

- ١٢- وفي عام ١٩٨١ انخفض الناتج المحلي الاجمالي بالأسعار الثابتة بنسبة ١٨ في المائة وكان معدل التضخم ١٤٣ في المائة .
- ١٣- وتوفر الزراعة معظم المنتجات الغذائية للبلد ، وأهمها المنيهوت والدخن . وأهم محاصيل التصدير الزراعية هي القطن والبن والتبغ . ويرجع الأداء السيئ في هذا القطاع في الموسم الزراعي ١٩٨٢/١٩٨١ أساسا الى الانخفاض الحاد في مساحة الارض المزروعة قطنيا مما أدى الى هبوط متوقع في الانتاج نسبته ٢٠ في المائة . ومن ناحية أخرى ازداد انتاج البن بنحو ٢٠ في المائة رغم الاحوال غير المواتية في السوق .
- ١٤- أما استغلال الاحراج الذي يمثل مصدرا اضافيا هاما لعائدات التصدير ، فقد أظهر زيادة معتدلة . وقد طلبت الحكومة مساعدة تقنية ومالية في هذا القطاع من البنك الدولي .
- ١٥- وبالنسبة لتربية الحيوانات فهي تشمل الماشية والخنازير والماعز . والاتجار في المواشي بطريقة غير رسمية على الحدود يجعل من المتعذر الحصول على احصائيات دقيقة ، وخلال الأشهر الثلاثة الاولى من عام ١٩٨١ زاد عدد المواشي المذبوحة تحت الرقابة الرسمية بنسبة ٢٥ في المائة بالمقارنة بنفس الفترة من العام السابق .
- ١٦- وهبط الانتاج التعدين الذي يشمل مستخرجات كل من الماس والذهب بما لا يقل عن ٢٠ في المائة عام ١٩٨١ . وفي الأشهر الستة الاولى من عام ١٩٨١ كان العدد الاجمالي لقراريط الماس أقل بنسبة ١٧٢ في المائة من مستوى نفس الفترة من العام السابق ، بل إن الهبوط في انتاج الاحجار الكريمة المصقولة كان بنسبة أكبر . وتفيد التقديرات الرسمية أن مستوى انتاج الماس بشكل غير مشروع قد يكون مماثلا لمستوى الانتاج الخاضع لاشرف السلطات . أما انتاج الذهب الذي كان مشبها للمهم في الأشهر الستة الأولى فلم يهبط الا بقدر معتدل على مدى العام بأكمله .
- ١٧- ويشمل قطاع الصناعة التحويلية صناعات تحضير الأغذية ، والمشروبات والتبغ وأنواع الدهانات والاسيتيلين والأكسجين ومشغولات الالمونيوم وتجميع اجهزة المذياع والمصابيح والدراجات البخارية والدراجات . وبدأ تشغيل معمل جديد لانتاج الجعة في تموز/يوليه ١٩٨١ ، كما يجري حاليا انشاء مشروع يتعلق بقصب السكر . أما صناعة النسيج التي استهلكت في عام ١٩٧٩ كمية قدرها ٦٩١ طنا من انتاج القطن المحلي فقد توقفت عمليا ، اذ لم تستخدم في عام ١٩٨١ الا خمسة اطنان من القطن . بيد أن هناك خططا لانعاش هذه الصناعة . وبالرغم من ان مبيعات أهم سبع شركات صناعية زادت خلال الستة أشهر الاولى من عام ١٩٨١ بنسبة ١٤١ في المائة عن نفس الفترة من عام ١٩٨٠ فمن المعتقد ان الانتاج بالقيمة الحقيقية قد هبط بنحو ٧ في المائة في ذلك العام .
- ١٨- وفي مجال التجارة والنقل ، انخفضت مبيعات أكبر خمس شركات تجارية في الأشهر الستة الأولى من عام ١٩٨١ بنسبة ٨٢ في المائة بالمقارنة بنفس الفترة من العام السابق .

وقد مر أهم مينائين نهريين بهبوط مماثل في عدد الأطنان التي جرت مناوولتها . واستعداد قطاع النقل نشاطه في النصف الثاني من العام حيث أظهر زيادة اجمالية للعام كله تقدر بنحو ٥ في المائة بالقيمة الحقيقية .

باء - ميزان المدفوعات

- ١٩ - اتسم ميزان المدفوعات العام خلال السنوات الثلاث الاخيرة بحالات عجز كبيرة في التجارة والخدمات تعوضها جزئيا التحويلات الرسمية الكبيرة ، وخاصة من المعونات الانمائية . ولم تكف تحركات رأس المال بعد عام ١٩٧٩ لتغطية حالات العجز في الحساب الجاري ، بالرغم من الجهود التي قام بها القطاع العام لتعويض التدفق المتناقض لرأس المال الخاص . وطبقا لذلك ، فقد انخفض خلال السنتين المنصرمتين مستوى صافي احتياطات النقد الأجنبي .
- ٢٠ - وتتمتع جمهورية افريقيا الوسطى بقاعدة تصديرية متنوعة نسبيا . كما يتضح من الجدول ٢ . ومنتجات التصدير الرئيسية هي الماس والقطن والبن والأخشاب والتبغ .
- ٢١ - ويشمل النقص البالغ ١٣٤ في المائة في قيمة صادرات الماس في عام ١٩٨١ عدد القرارات المشحونة وسعر الوحدة على السواء . ومن المعتقد بشكل عام ان حجم الصادرات المسجلة يقل نتيجة للاتجار غير القانوني والذي حظي بحافز اضافي عندما زادت ضريبة القيمة من ١٧ في المائة الى ٢٥ في المائة . (خفضت بعد ذلك الى ٢٠ في المائة) . وتنوى الحكومة انشاء قوة شرطة للمناجم ، لمنع التصدير غير القانوني للماس .
- ٢٢ - وارتفعت قيمة صادرات القطن بنسبة ٢٩ في المائة في عام ١٩٨١ بسبب التحسن في الأسعار ، بينما انخفض الحجم قليلا . وتنوى الحكومة رفع أسعار المنتجين لكي تشجع عودة انتاج الاقطان الذي لا يسهم في حصائل التصدير فقط وانما في التوظيف أيضا .
- ٢٣ - وترجع الزيادة في الحجم المصدر من البن في عام ١٩٨١ الى تحسن الانتاجية في مرحلة زراعته . بيد أن كساد السوق الدولية تجلى في تدهور في الأسعار بنسبة ٢٣ في المائة ، وبالتالي في انخفاض بنسبة ٧ في المائة في قيمة البن المصدر .
- ٢٤ - وظلت صادرات الأخشاب تتزايد خلال السنوات الثلاث الأخيرة حيث ارتفعت قيمتها في عام ١٩٨١ بنحو ٣٨ في المائة مما جعلها في أهمية الماس . وتتمتع البلاد بموارد وافرة من الاحراج ولكنها تعاني من تكاليف النقل الحتمية الناتجة عن موقعها الجغرافي .
- ٢٥ - وزادت صادرات التبغ والصادرات الأخرى مجتمعة بنسبة ١٥ في المائة عام ١٩٨١ بالمقارنة بالعام السابق .

الجدول ٢ - المواد الرزيسية : القيمة والحجم وسعر الوحدة ١٩٧٩ - ١٩٨١

١٩٨١	١٩٨٠	١٩٧٩
٨٤	٩٧	٩٥	الطاس : القيمة (بهلايين فونكات الاتحاد المالي الافريقي (أ . م . أ))
٣٠١٠	٣٣٣٠	٣٠٠٠	الحجم (بالآلاف الفواط)
٢٧٩	٢٩٢	٣١٧	سعر الوحدة (بالآلاف فونكات أ . م . أ للفواط)
٤٩	٣٨	٢٤	الظن : القيمة (بهلايين فونكات أ . م . أ)
١١١	١١٤	٧٥	الحجم (بالآلاف الأطنان)
٤٤١٧	٣٣٣٩	٣١٩٦	سعر الوحدة (بالآلاف فونكات أ . م . أ للطن)
٦٤	٦٩	٦٩	السن : القيمة (بهلايين فونكات أ . م . أ)
١٣	١١١	٩٢	الحجم (بالآلاف الأطنان)
٤٧٤١	٦٢٠١	٧٥٣٢	قيمة الوحدة (بالآلاف فونكات أ . م . أ للطن)
٨٤	٦١	٥٩	الأغشاب : القيمة (بهلايين فونكات أ . م . أ)
١٦٢٠	١٥٧٠	١٤٩٠	الحجم (بالآلاف الأطنان الكمية)
٥١٨	٣٨٨	٣٩٦	قيمة الوحدة (بالآلاف فونكات أ . م . أ للتر كعب)
١٤	١٢	١١	التبغ : القيمة (بهلايين فونكات أ . م . أ)
١٣	١٥	١٤	الحجم (بالآلاف الأطنان)
١٠٨٠٢	٧٧١٢	٧٨٦٣	قيمة الوحدة (بالآلاف فونكات أ . م . أ للطن)
٣٩	٣٤	٠٢	مادرات أغسرى (بهلايين فونكات أ . م . أ)

١

الجدول ٣ - ميزان المدفوعات ، ١٩٧٩ - ١٩٨١
(بملايين فرنكات الاتحاد المالي الافريقي)

(أ) ١٩٨١	(أ) ١٩٨٠	١٩٧٩
٣٣ ٤٠٠	٣١ ١٠٠	٢٦ ٠٠٣	الصادرات : تسليم ظهر السفينة (فوب)
٤٠ ٧٨٥	٣٩ ١٠٩	٢٨ ٢٧٠	الواردات : تسليم ظهر السفينة (فوب)
<u>٧ ٣٨٥ -</u>	<u>٨ ٠٠٩ -</u>	<u>٢ ٢٦٧ -</u>	الميزان التجاري
١١ ٥٨٤ -	١١ ٨٢٧ -	٨ ٣١١ -	تكاليف الشحن والتأمين (صافي)
١ ٧٦٧ -	٢ ٨١٢ -	٢ ٠٠٤ -	تكاليف نقل وتأمين أخرى (صافي)
<u>٣ ٠٣٤ -</u>	<u>١ ٨٥٧ -</u>	<u>٧ ٩٣٢ -</u>	السياحة والخدمات الأخرى (صافي)
١٧ ٧٠٢ -	٢٤ ٥٠٥ -	٢٠ ٥١٤ -	اجمالي السلع والخدمات
٣ ٧٠٨ -	٤ ٠٢٤ -	١ ٩٤٦ -	التحويلات : خاصة (صافي)
١٧ ٥١٣ -	٢٠ ١٩١ -	١٨ ٤٥٠ -	عامة (صافي)
<u>٣ ٨٩٧ -</u>	<u>٨ ٣٣٨ -</u>	<u>٤ ٠١٠ -</u>	ميزان الحساب الجاري
١ ١٤٥	١ ٠٦٥	٧ ٣٤١	تحركات رأس المال الخاص الطويلة الأجل (صافي)
٨٧٥	٨ ٥٦٤	١ ١١٠	تحركات رأس المال الرسمي الطويلة الأجل (صافي)
٤٩٧ -	١ ٥١٨	١ ٥٣٩	تحركات رأس المال الخاص القصيرة الأجل (صافي)
٤٥٠ -	٥١٧ -	٥٥٨ -	تحركات رأس المال الرسمي القصيرة الأجل (صافي)

(يتبع)

الجدول ٣ (تابع)

١٩٨١ (ب)	١٩٨٠ (أ)	١٩٧٩
٥٤٥-	٢٧٥٦-	١٦١٤-	الخطأ والسهمو
٥٢٨	٧٨٧١	٧٨١٨	ميزان حساب رأس المال
٣٣٦٩-	٤٦٧-	٣٨٠٨	الميزان العام
٣٣٦٩	٤٦٧	٣٨٠٨-	التفجير في صافي الاحتياطات (ب)

المصدر ; المصرف المركزي .

(أ) ارقام مؤقتة .

(ب) علامة ناقص (-) تدل على زيادة في الاحتياطات .

٢٦- ونمت قيمة الواردات بنسبة ٣٤ في المائة في عام ١٩٨١ بالمقارنة بالعام السابق ولكنه من المعتقد أنه بالنظر الى زيادات الأسعار كان هناك انخفاض في القيم الحقيقية . وقد عوضت الانخفاض القليل في العجز التجاري عام ١٩٨١ نفقات الشحن والتأمين التي رفعت تكلفة الواردات بنحو ٣٠ في المائة . وللمرة الاولى في فترة السنوات الثلاث كان الميزان المتعلق ببند " السياحة والخدمات الأخرى " ايجابيا . وقد تضارفت هذه العوامل مجتمعة مع عوامل أخرى في تخفيض العجز في بند السلع والخدمات بما يقرب من ٢٨ في المائة بالمقارنة بالعام السابق ، وبالرغم من التخفيض الكبير في صافي تدفق المصنوعة الانمائية بلغ عجز الحساب الجاري نحو نصف عجز العام السابق حيث وصل الى ٣٨٩٧ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي أي ٢١ في المائة من الناتج المحلي الاجمالي الجاري .

٢٧- وقد هور حساب رأس المال عام ١٩٨١ ، وهذا أمر يميز أساسا الى قلة القروض الحكومية الطويلة الأجل . وتحسنت تدفقات رأس المال الخاص الطويلة الأجل تحسنا طفيفا . وكانت تحركات رأس المال القصيرة الأجل سلبية ، سواء بالنسبة للبنود الخاصة والرسومية حيث شجعت أسعار الفائدة الخارجية المرتفعة على الاقلال من استخدام تسهيلات الائتمان التي يقدمها الموردون والمصارف وحفزت الهمم لسداد الحسابات السابقة . ويمثل الانخفاض في الميزان السالبي ، الكبير عادة ، في بند " الخطأ والسهمو " تحسنا منهجيا ولكنه يؤدي الى زيادة في التدفقات المسجلة في بنود رأس المال الأخرى . ولم يكن التدفق الصافي للموارد

في حساب رأس المال ، البالغ قدره ٥٢٨ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي ، كافياً لتغطية حالات العجز في الحساب الجاري . ونتيجة لذلك هبط صافي الاحتياطي من النقد الأجنبي بمبلغ ٣٣٦٩ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي . واستناداً الى الاحصاءات المالية الدولية لشهر حزيران /يونيه ١٩٨٢ المقدمة من صندوق النقد الدولي ، بلغ الاحتياطي الاجمالي مضافاً اليه الذهب (بالتقييم الوطني) ٧٣٣٧٢ من ملايين دولارات الولايات المتحدة وهو ما يعادل بالسعر السائد آنذاك ، وكان ٢٨٧٤٠ من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي لكل دولار من دولارات الولايات المتحدة ، ٢١١٨٧١ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي . وهذا يمثل قيمة الواردات الاجمالية من السلع والخدمات لما يقرب من ٣٨٨ من الشهور .

٢٨- وكان اجمالي الدين الخارجي الحكومي أو المضمون من الحكومة والمدفوع في نهاية ١٩٨١ معادلاً لمبلغ ٢١٣١١ مليوناً من دولارات الولايات المتحدة ، وهو ما يمثل نحو ٣٢ في المائة من الناتج المحلي الاجمالي الراهن . وبلغت خدمة الدين الخارجي الحكومي والمضمون من الحكومة ٨٢ من ملايين دولارات الولايات المتحدة في عام ١٩٨١ ، وهو ما يمثل نحو ٥ في المائة من ريع الصادرات تسليم ظهر السفينة (فوب) . ويقدم البنك الدولي مساعدة تقنية لتحسين مراقبة وادارة المديونية الحكومية للخارج .

جيم - المالية العامة

٢٩- يشمل القطاع العام الادارة المركزية التي تضم ١٦ وزارة وخمس وزارات دولة ، وذلك بالإضافة الى عدد من المؤسسات العامة وشبه الحكومية .

٣٠- يبين الجدول ٤ عدم التوازن بين ايرادات الميزانية ونفقاتها . وفي محاولة لتصحيح الاختلال المالي ، اعتمدت تدابير مختلفة من بينها تخفيض وظائف القطاع العام بنحو ٢٠٠٠ وظيفة (من نحو ٢٥٠٠٠ وظيفة ، وانشاء لجنة الادارة العامة تأمل من خلال عملية ترشيح أن تقلل من عدد وظائف القطاع العام ٣٠٠٠ وظيفة أخرى في عام ١٩٨٣ . ومن المتوقع طبقاً لذلك ان يصل النمو في النفقات في عام ١٩٨٢ الى معدل محفول يقدر بـ ٧٧ في المائة وهو ما يمثل بالقيمة الحقيقية تخفيضاً قدره ٥٥ في المائة تقريباً . ومن المأمول ان تؤدي التدابير المتخذة لتصحيح العجز الضريبي ، ولا سيما الاقلال من التوظيف في القطاع العام ، التي التشجيع على مد جمهورية افريقيا الوسطى بصفة مستمرة بدعم اميزانيتها .

٣١- وما فتئت السياسات التصحيحية تطبق على المؤسسات العامة وشبه الحكومية . وقد زادت رسوم استخدام المرافق والبريد والاتصالات السلكية واللاسلكية وغير ذلك من الخدمات ، بينما انخفض عدد العاملين بها . ويتوقع تحويل بعض الأنشطة الى القطاع الخاص ، كجزء من برنامج الحكومة لترشيح القطاع الاقتصادي الحكومي .

الجدول ٤ - إيرادات ونفقات الميزانية ، ١٩٨١-١٩٨٢
(بملايين فرنكات الاتحاد المالي الافريقي)

١٩٨٢ (ب)	١٩٨١ (أ)
٢٩ ٢٩٥٠	٢٣ ٦٠٦٣	أولاً - مجموع إيرادات الميزانية
٢٨ ٠٧٥٠	٢٢ ٥٤٧٩	ألف - الإيرادات الضريبية
٦ ٠٩٠٠	٥ ٦٣٦٢	١ - ضرائب مباشرة
١٣ ١٥٧٥	١٠ ٥١٧٧	٢ - ضرائب الواردات والصادرات
١ ٧٥٠٠	١ ٣١٧١	٣ - ضريبة الانتاج على الجعة
٩٥٠٠	٧٨٣٧	٤ - ضريبة خاصة على الوقود
٣ ٠٠٧٢	٢ ٩٤٠٥	٥ - ضرائب أخرى غير مباشرة
١ ٤٢٠٣	١ ٣٥٢٧	٦ - ضرائب أخرى على الأتخاب
١ ٧٠٠٠	-	٧ - رسوم اضافية ضريبية
١ ٢٢٠٠	١ ٠٥٨٤	باء - الإيرادات غير الضريبية
٣٦ ٧٠٣٢	٣٤ ٠٨٥٠	ثانياً - النفقات
٣٤ ١٢٥٦	٣١ ٨٤٨٠	ألف - الجارية
٢١ ٢٢٣١	٢٠ ٩٨٧٠	١ - المرتبات
٦ ٣٦٥٥	٥ ١٦٢٠	٢ - اللوازم
٢ ٨٠٨٥	١ ٩٠٨٠	٣ - خدمة الدين العام
٣ ٧٢٨٥	٣ ٧٩١٠	٤ - مدفوعات وتحويلات أخرى
٢ ٥٧٧٦	٢ ٢٣٧٠	باء - رأس المال
٧ ٤٠٨٢	١٠ ٤٧٨٧	ثالثاً - الحجز

(يتبع)

.. / ..

الجدول ٤ (تابع)

(ب) ١٩٨٢	(أ) ١٩٨١
٧٠٠٠	٩٥٣٢١	رابعاً - المنح والقروض
٧٠٠٠	٥٣٢٢١	المنح
-	٤٢١٠٠	القروض

المصدر :
(أ) وزارة المالية .
الأرقام الفعلية .
(ب) اسقاط رسمي .

دال - المال والمصارف

٣٢ - لجمهورية افريقيا الوسطى ، التي تنتمي الى منلقة الفرنك الفرنسي ، عملة مشتركة ومصـرف مركزي مشترك مع تشاد وجمهورية الكاميرون المتحدة وغابون والكونغو . والوحدة النقدية المشتركة هي فرنك الاتحاد المالي الافريقي ، الذي تضمن فرنسا قابليته للتحويل بسعر صرف يعادل ١٠٠ من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي لكل فرنك فرنسي . والجهاز المصرفي يشمل المصرف المركزي وثلاثة مصارف تجارية ومصرف انمائي . والى جانب تعزيز الجهاز المصرفي ، تعتزم الحكومة في اطار برنامجها الشامل الرامي الى تصحيح الاختلال المالي للاقتصاد القومي - تنويع آلياتها المصرفية . ومــــــن المستهدف في هذا الصدد انشاء مصرف انمائي جديد وتنظيم جهاز ائتماني لخدمة صغــــــار المزارعين والمجتمعات المحلية الريفية والحرف اليدوية .

الجدول ٥ - أصول الجهاز المصرفي وخصومه
٣١ تموز/ يولييه ١٩٨٠ - ٣١ تموز/ يولييه ١٩٨١
(بلايين فرنكات الاتحاد المالي الافريقي)

النسبة المئوية للتغيير	التغيير خلال ١٩٨٢ - ١٩٨١	٣١ تموز/ يولييه ١٩٨١	٣١ تموز/ يولييه ١٩٨٠
٧٥٧	٤٣٨٣	١٠١٧٤	٥٧٩١	الأصول الخارجية (صافي)
١٨٧٦	٥٧٠٦	٣٦٣٨٦	٣٠٦٨٠	الاقتتان المحلي: للحكومة
(٢٩٩٩)	(٣٨٨٥)	(١٦٨٦٨)	(١٢٩٨٣)	لباقي عناصر الاقتصاد
١٠٣	(١٨٢١)	(١٩٥١٨)	(١٧٦٩٧)	الأصول الأخرى (صافي)
(١٠٠١)	٥٥٦	٤٩٤٥-	٥٥٠١-	توفير الأموال فني شكل:
٣٤٢٤	١٠٦٤٥	٤١٦١٥	٣٠٩٧٠	نقد متداول
٤٣٢٦	٩٢٥٩	٣٠٤٦٩	٢١٢١٠	ون اجمع تمتع المطلب
١١٢٨	٩٦٦	٩١٥١	٨١٨٥	الأموال المحكّمة
٢٦٢٧	٤٢٠	١٩٩٥	١٥٧٥

المصدر: المصرف المركزي.

٣٣ - وفي العام المنتهي في تموز/يوليه ١٩٨١ زاد الامداد النقدي بنسبة ٣٤٨ في المائة . وكانت السياسات المتبعة لمعالجة المشاكل المالية في القطاع العام تقتضي الدعم الخارجي والداخلي على السواء ، ويمكن تفسير الزيادة الكبيرة في الأموال الحكومية بوصفها مؤشرا على الثقة المتزايدة في هذه السياسات .

رابعا - البرامج الانمائية

ألف - الأهداف الحكومية

٣٤ - أعدت حكومة جمهورية افريقيا الوسطى برنامج عمل قومي للسنوات ١٩٨٢ - ١٩٨٥ ضمنا . ويتألف البرنامج من مرحلتين . وتهدف المرحلة الاولى التي تغطي السنة الحالية الى تعزيز - - - المالية العامة واعادة تأهيل القطاع الحكومي وجهاز الدولة واعادة تنظيم الجهاز المصرفي . أما المرحلة الثانية فهي عبارة عن برنامج انمائي يستغرق ثلاث سنوات يتوقع له أن يؤدي الى نمو مستمر . وأهداف هذه المرحلة هي : انعاش النشاط الاقتصادي من خلال تنمية وتنويع الانتاج والصادرات ؛ واستعادة التوازن في ميزان المدفوعات وفي المالية العامة ؛ ورفع مستوى المعيشة ، ولا سيما في المناطق الريفية ؛ وتنمية الموارد البشرية ؛ وتأمين توازن أفضل بين التنمية الريفية والحضرية .

٣٥ - والهدف من الناحية الكمية هو زيادة الناتج المحلي الاجمالي الحقيقي بنسبة ١١ في المائة فيما بين عامي ١٩٨١ و ١٩٨٥ بما ينطوي عليه ذلك من زيادة سنوية قدرها ٢٫٧ في المائة في المتوسط . ويعني هذا تنفيذ برنامج استثماري يتكلف ١١ بلايين من فرنكات الاتحاد المالي - - - الافريقي ، بأسعار ١٩٨١ ، على مدى الفترة من ١٩٨٢ الى ١٩٨٥ ، ثم رفع المعدل الاستثماري المتوسط الى ١٥ في المائة من الناتج المحلي الاجمالي من عام ١٩٨٥ فصاعدا . وتتطلع حكومة جمهورية افريقيا الوسطى الى المساعدة الدولية حتى تتمكن من الحصول على الموارد المالية - - - والتقنية اللازمة لاكمال جهودها المحلية .

باء - المساعدة الغذائية

٣٦ - يقدم عدد من الجهات المانحة المعونة الغذائية لدعم الميزانية ولتمكين الحكومة من تلبية احتياجاتها الانمائية الملحة . ولقد اتاح صندوق التنمية الأوروبي . . . ١٢٠ وحدة من وحدات النقد الاوروبي بالاضافة الى المساعدة الغذائية المباشرة . ويواصل برنامج الأغذية العالمي تقديم المساعدة الغذائية في إطار مشروع متعدد الأغراض للفقراء الأحرار ، مثل أطفال ما قبل سن المدرسة وأطفال المدارس الابتدائية الريفية ومرضى المستشفيات وفي مراكز صحة الأمومة والطفولة . بيد أن الحاجة لا تزال ملحة الى مزيد من المساعدات الغذائية .

جيم - البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية

٣٧ - تنسجم المشاريع المقدمة من الحكومة والواردة في البرنامج الخاص للمساعدة الاقتصادية مع برنامج العمل القومي . ومن بين الثلاثة والثلاثين مشروعا ، هناك ١٤ مشروعا مُولت تمويلًا كاملاً ، وستة مشاريع مُولت تمويلًا جزئياً ، ولا يزال هناك ١١ مشروعا تتطلب التمويل (سُحب مشروعات) .

١ - المشاريع الممولة تمويلًا كاملاً

A-2 البرنامج المتكامل لتنمية منطقة البن

٣٨ - تم تنقيح المشروع وتوسيعه ليشمل : إنتاج المحاصيل الغذائية ، والطرق الريفية ، وخدمات التسويق ، والتعاونيات ، والأنشطة التدريبية والخدمات الإرشادية وتوفير المياه على مدى فترة أربع سنوات تبدأ في تموز/يوليه ١٩٨٣ . وتم الحصول على التمويل على النحو التالي :

صندوق التنمية الاوروبي ٣٣ من بلايين فرنكات الاتحاد المالي الافريقي (٥٠ في المائة من مائة من مائة من مائة قروضاً ميسرة)

مصرف التنمية الافريقي ما يتراوح بين بليونين وثلاثة بلايين من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي (في شكل قروض ميسرة)

جمهورية افريقيا الوسطى

(من خلال صندوق

التثبيت) ١٤ من بلايين فرنكات الاتحاد المالي الافريقي

A-3 البرنامج الانمائي المتكامل لتربية الماشية

٣٩ - مُول المشروع من قبل الجهات التالية :

مصرف التنمية الافريقي ٣٣ من ملايين الدولارات الامريكية (قرض)

الصندوق الدولي للتنمية

الزراعية ٥ من ملايين الدولارات الامريكية (قرض)

المؤسسة الانمائية الدولية ٥ من ملايين الدولارات الامريكية (قرض)

الاتحاد الاقتصادي الاوروبي ٥٠ مليون دولار أمريكي (قرض)

جمهورية افريقيا الوسطى

(ملايين الماشية) ٣٠ ملايين دولار

٨-٨ تطوير تربية النحل

٤٠ - وضمن التمويل للمشروع من قبل صندوق المساعدة والتعاون الفرنسي بمبلغ إجمالي قدره ١٥ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الأفريقي ، بالإضافة إلى الخدمات التقنية لأحد المتطوعين . وقد خصصت وكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة مبلغاً قدره ٢٧٠ ٥٠٠ دولاراً أمريكياً للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٥ وقد تمت ثلاثة متاعين . وتغطي المساعدة أنشطة التدريب في مجال التعاونيات ، وتحسين خلايا النحل التقليدية وتسويق الشمع والعسل .

A-9 تربية الدواجن والخنازير

٤١ - وافق صندوق الأمم المتحدة للمشاريع الانتاجية على تمويل المشروع بمبلغ إجمالي قدره ٨٠٠ ٠٠٠ دولاراً أمريكياً خلال الفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٤ وسيتم في القريب العاجل ايفاد بعثة تقييمية من قبل الصندوق لتمام وضع التفاصيل . والهدف هو انشاء مركز لانتاج الحلف الحيواني ومنطقة للتخزين وتجهيز محطة دواجن واتخاذ الترتيبات اللازمة لتربية الدواجن والخنازير ، وانشاء مختبر لتحليل أمراض الحيوان .

E-1 اعادة تجميع المدارس القائمة

٤٢ - أعيدت صياغة المشروع ليشمل اعادة تجميع ٣٠٠ حجرة دراسة وانشاء ١٠٠ منزل للمدرسين ، وذلك لفائدة ٣٥٠٠٠ من تلاميذ المدارس الابتدائية . وقد وافق البنك الدولي على اقران نحو ١٠ ملايين دولار . وستؤدي دراسة الجدوى السابقة على المشروع والتي سيمولها البنك الدولي بمبلغ ٩٠ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الأفريقي الى مشروع مدته سنتان ، في الفترة ١٩٨٣ - ١٩٨٤ . ومن الممكن ان نعتبر ان المشروع قد تم تمويله بالكامل .

E-2 تقديم المساعدة الى وحدة الانتاج التابعة لمعهد التدريس الوطني

٤٣ - تم تمويل التكاليف الاجمالية للمشروع من التبرعات التالية :

صندوق التنمية الاوروبي	٨٣ مليوناً	من فرنكات الاتحاد المالي الأفريقي
صندوق المساعدة والتعاون	٦٢ مليوناً	من فرنكات الاتحاد المالي الأفريقي
جمهورية افريقيا الوسطى	٣٠ مليوناً	من فرنكات الاتحاد المالي الأفريقي

٤٤ - ويوجه خمسة وستون في المائة من الأموال المخصصة الى الانشاءات بينما يُوجه الباقي الى المصداقات .

E-3 تطوير المدرسة التقنية الثانوية

٤٥ - تم تمويل المشروع على النحو التالي :

صندوق التنمية الاوروبي	١٣٥ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي
صندوق المساعدة والتعاون	٣٠ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي
جمهورية افريقيا الوسطى	٢٤ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي

E-5 انشاء مركز لتدريب المعلمين (بمباري)

٤٦ - تم تمويل المشروع في عام ١٩٨٢ من قبل صندوق التنمية الافريقي بمبلغ ٥٣ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي ، ومن قبل حكومة جمهورية افريقيا الوسطى التي خصصت لــــه ٣٠ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي .

M-3 السد التعويضي (دراسة جدوى)

٤٧ - وافق صندوق المساعدة والتعاون من حيث المبدأ على تمويل دراسة الجدوى التقنية بمبلغ إجمالي قدره ٣٠ مليون من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي . وتقدر تكاليف الانشاءات للسد حالياً بمبلغ يتراوح بين ١٠ بلايين و ١٥ بليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي ، ولن يجري السعي لتمويل الانشاءات الا بعد اتمام الدراسة .

T-1 طريق كيمي - بانفاسو (١٤٥ كم)

٤٨ - جرى تنفيذ بعض التجديدات للطريق من صندوق الطرق في عام ١٩٨١ ؛ ومن المخطط الآن اجراء مزيد من الأعمال التي تتكلف جميعها ١٣ بليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي ، وقد تم الحصول على التمويل بالنسبة للجزء الممتد بين سيوت وبانفاسو ، وسيبدأ العمل فيه خلال عام ١٩٨٣ .

T-2 طريق بوسمتيلي - بوزوم (٨٤ كم)

٤٩ - يمكن اعتبار المشروع المخطط تنفيذه في ١٩٨٣ ممولاً بالكامل من صندوق الطرق .

T-3 طريق دامارا - بوكا (٢١٣ كم)

٥٠ - نُفذ التجديد في عام ١٩٨٢ بتمويل من صندوق الطرق .

T-4 طريق سيبوت - سيدو (٣٢٣ كم)

٥١ - سيتم انشاء هذا الجزء في عام ١٩٨٣ بمقتضى مشروع الطرق الرابع . وقد تم تخطيطه
التكاليف البالغة ١٠٣٠ بليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي .

T-7 شبكة الهاتف (باننسي)

٥٢ - أجريت دراسة الجدوى التقنية عام ١٩٨٠ بفضل تمويل مقدم من صندوق المساعدة والتعاون .
أما المشروع نفسه فسيمول من خلال قرض قيمته ٣٢٩ من البلايين من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي
ومقدم من صندوق التنمية الافريقي . وقد وعد هذا الصندوق والمصرف الانمائي لجمهورية افريقيا
الوسطى بتقديم الأموال الاضافية المطلوبة البالغ قدرها ٦٥٠ من ملايين فرنكات الاتحاد المالي
الافريقي . وسيوسع المشروع بمجرد اتمامه طاقعة مركز التبادل الهاتفى الرئيسى فى باننسي من
٢٠٠٠ الى ٥٠٠٠ خط ، كما سيتم انشاء ٦٥٠٠ كابل أرضى و ٢٠٠٠ خط توزيع ، وتدريب
عدد من التقنيين الوطنيين .

٥٣ - وتم سحب مشروعين هما :

A-6 المكافحة العاجلة للأمراض

E-4 بناء مدارس جديدة

٢ - المشاريع التى تمولت جزئياً

A-12 المناطق المنكوبة بالكوارث

٥٤ - خصص مكتب عمليات الاغاثة فى منطقة السهل السودانى ٧٠٠٠٠ دولار امريكى فى عام
١٩٨١ لشراء معدات صغيرة لصيد الأسماك ، ومبيدات لآفات ، ومخصصات . ولا تزال هناك
حاجة الى مزيد من التمويل من أجل البرنامج الشامل .

E-6 مركز التدريب المتعدد المهن

٥٥ - تمول برنامج الأمم المتحدة الانمائى تكاليف شراء معدات لقسمين جديدين فى مركز التدريب
بمبلغ اجمالى قدره ٨٢٠٠٠ دولار امريكى ، فى عام ١٩٨٢ . ولا تزال هناك حاجة الى تمويل
اخرى بمبلغ ٢٤ من ملايين الدولارات الأمريكية .

H-2 تقديم المساعدة لمرافق الرعاية الصحية الأولية في المناطق الريفية ولتوفير اللوازم الطبية

٥٦ - قدمت مؤسسة الأمم المتحدة لرعاية الطفولة (اليونيسيف) ١٦٠.٠٠٠ دولار لشراء لقاحات لمدة ثلاث سنوات ، و ٤٠.٠٠٠ دولار لتقديم على مدى ثلاث سنوات لشراء النفط لشبكة التبريد و ١٠.٠٠٠ دولار للمعدات الاضافية لهذه الشبكة و ٣٠.٠٠٠ دولار لتقديم على مدى سنتين لشراء الأدوية الأساسية ل ٦١ مركزا من مراكز رعاية الأمومة والطفولة . وتدرس اليونيسيف امكانية تمويل مشروع لاعادة تأهيل مراكز العناية الصحية بالحوامل في الريف بمبلغ إجمالي قدره ٤٥٠.٠٠٠ دولار على مدى سنتين .

٥٧ - ويلاحظ أن فرنسا دأبت لعدة سنين على تخصيص مبلغ سنوي ، في إطار برنامجها العادي لتقديم المساعدة ، قدره ٣٠٠ مليون من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي لشراء الأدوية الأساسية .

H-6 دراسة استقصائية عن وفيات الرضع

٥٨ - أعيدت صياغة المشروع ، وتقدر تكاليفه الاجمالية الآن بمبلغ ٢٠٠.٠٠٠ دولار امريكسي . وقد وافقت اليونيسيف من حيث المبدأ على المساهمة بمبلغ ٨٠.٠٠٠ دولار امريكسي ، كما وافق المركز الدولي للبحث والتطوير على تقديم مبلغ ٨٠.٠٠٠ دولار امريكسي . ولا تزال هناك حاجة الى مبلغ اضافي قدره ٤٠.٠٠٠ دولار امريكسي لاتمام الدراسة الاستقصائية التي ستقتصر في هذه المرحلة على مدينة بانغي وضواحيها .

M-2 كهربية ثمانية مراكز اقليمية

٥٩ - مولت شركة الكهرباء الحكومية انشاء مركز حراري لتوليد الطاقة لمدينة سيبوت كما جرى استكمال دراسات تحديد الموقع بالنسبة لمركزين صغيرين لتوليد الطاقة الكهرومائية لمدينتي مابايكي وبامباري بتمويل من صندوق التنمية الاوروبي . وتم تمويل نفقات انشاء محطة للطاقة الكهرومائية لمدينة مابايكي - بمبلغ يقدر بنحو ١٥ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي - من قبل صندوق المساعدة والتعاون ، تمول منها أيضا دراسة تحديد الموقع لأربع مدن أخرى . وسيلزم الحصول على تمويل خارجي لتكاليف التشييد للمحطات الصغيرة للطاقة الكهرومائية عندما تكتمل دراسة تحديد الموقع .

S-1 المساعدة في تنمية المجتمعات المحلية

٦٠ - جرى تنقيح المشروع وتوسيعه ليغطي خمس ولايات (باسي - كوتو ، أوهام ، أوهام - بندي ، أومبيلو - ميسوكو ، لوباي) . ولا يزال الهدف الرئيسي هو المساعدة على انشاء لجان قروية للتنمية

الريفية المتكاملة ، وتحسين الانتاج والتسويق في المجال الزراعي وتحسين الظروف المعيشية في المناطق الريفية . وتغطي التكاليف البالغة ٥١٣ مليوناً من فرنكات الاتحاد المالبي الافريقي (١٧٢ مليون دولار) للسنتين ١٩٨٢ - ١٩٨٣ ؛ من مساهمة صندوق الأمم المتحدة للمشاركة الانتاجية بمبلغ ٣٠٠ دولار للمعدات ومد شبكة الطرق الريفية ، ومن تقديم صندوق المساعدة والتعاون لمبلغ ٣٣٣ ٣٣٣ دولار لدعم أنشطة اللجان الريفية ؛ ومن مساهمة اليونيسيف بمبلغ ٣٣٣ ٢٢٣ دولار لأنشطة التدريب بالقرى ؛ ومن تقديم برنامج الأغذية العالمي لمساعدة غذائية قيمتها ٢٢٠ دولار على مدى أربع سنوات تبدأ في ١٩٨٢ ؛ ومن اعتماد مخصص من حكومة جمهورية افريقيا الوسطى قدره ٤٠٠ دولار ينفق على مدار أربع سنوات لتغطية التكاليف الادارية وبعض تكاليف المعدات .

٦١ - ومن المتوقع امتداد هذه الأنشطة الى ولايات أخرى في الفترة ١٩٨٣ - ١٩٨٥ . وتقدر التكاليف الكلية للبرنامج بمبلغ ٣٠ مليون دولار أمريكي لم يتم بعد الحصول على تمويل لأي جزء منها . ويشمل البرنامج الموسع لتنمية المجتمع المحلي دراسة وتنفيذ سياسة وطنية لتشجيع المرأة وتدريبها في المناطق الريفية تقدر تكلفتها بنحو ١٣٣ دولار .

٣ - المشاريع التي لم تمول

A-1 البرنامج المتكامل لتنمية المحاصيل الغذائية في مناطق زراعة القطن أساساً

٦٢ - تم اجراء دراسة تقنية جديدة بحقد من الباطن أبرمه البنك الدولي ، وقدمت هذه الدراسة الى الحكومة في آذار/مارس ١٩٨٢ . وبقيت أهداف المشروع الجديد الموسع دون تغيير ، ولكن المشروع يركز الآن على التنمية المتكاملة في جميع أرجاء البلد . وسيستغرق البرنامج الجديد سبع سنوات منها مرحلة مبدئية تستمر ثلاث سنوات ، وهو يتكلف ١٦٦ من البلايين من فرنكات الاتحاد المالي الافريقي ينظر البنك الدولي وآخرون في تمويلها .

A-5 انقاذ الماشية المقاومة لداء المثقبيات

٦٣ - يهدف هذا المشروع الى وقف التناقص الراهن في اعداد سلالات مختارة من الماشية المقاومة لداء المثقبيات (مرض النوم) . وتبلغ تكاليفه ١٥ من ملايين الدولارات الامريكية .

A-10 اصلاح كليات الزراعة

٦٤ - تحتاج كليات الزراعة الثلاث الى تحسين مرافقها بصورة ملحة . وتبلغ التكاليف مليون دولار .

A-11 تعزيز خدمات الارشاد

٦٥ - يتطلب المشروع مساعدة دولية لمد كل من المحافظات الـ ١٦ بسيارة لاند روفر وشاحنتين للخدمات الارشادية . وتبلغ التكاليف مليون دولار امريكي .

H-3 اعادة تأهيل مستشفيات المحافظات

٦٦ - تعد نوعية الخدمات التي تقدم للمرضى في مستشفيات المحافظات البالغ عددها ١٥ غير مرضية . وتهدف المساعدة اللازمة الى تجديد المباني بتكلفة اجمالية قدرها ١٠٠ من ملايين الدولارات الامريكية .

H-4 توفير مياه الشرب

٦٧ - هناك عدد قليل جدا من المناطق الحضرية التي تتمتع بمصادر المياه الصالحة للشرب ، أما المناطق الريفية فان الحالة فيها أسوأ من ذلك . ويهدف المشروع الى انشاء نحو ٣٨ مركزا من " مراكز المياه " . وتبلغ التكاليف ٣ ملايين دولار امريكي .

H-5 مكافحة الأمراض المدارية

٦٨ - تتطلب ثلاثة من الأمراض ، هي الحمى والملاريا والبلهارسيا ، اهتماما خاصا . وتبلغ التكاليف ٩ مليون دولار امريكي .

T-5 محطة الاناعة

٦٩ - يرمي المشروع الى توفير محطة اناعة بمعدات لها ، بحيث تتميز بقوة تكفي لتغطية الاقليم كله . وتبلغ التكاليف ٢٨٨ من ملايين الدولارات .

T-6 الاستماع الجماعي للبت الاناعي

٧٠ - يرمي المشروع الى تنظيم وتجهيز مراكز للاستماع الجماعي للاناعة في القرى للأغراض التعليمية . وتبلغ التكاليف مليون دولار امريكي .

M-1 انشاء مختبر لبحاث المعادن والجيولوجيا

٧١ - يرمي المشروع الى تأسيس مختبر لبحاث المعادن والجيولوجيا في الجامعة . وتقدر تكاليف المباني والمعدات اللازمة بمبلغ ٢ مليون دولار امريكي .

S-2 مركز المعوقين

٧٢ - يوجد أكثر من ٦٣٠٠ شخص معوق في بانغي وضواحيها فقط . ويهدف المشروع انشاء مركز لتأهيل نحو ٢٠٠ من الأشخاص المعوقين وتدريبهم تدريبا تقنيا كل عام . وتبلغ التكلفة ٥٠ مليون دولار .

الجدول ٦ - موجز المشاريع
(بد ولا رات الولايات المتحدة)

المفتاح : ... = غير متاح

التكاليف التقديرية	اسم المشروع	رؤ
١ - المشاريع الممولة بالكامل
٢٢ ٦٤٧ ٠٥٨	البرنامج المتكامل لتنمية منطقة البن	A-2
١١ ٨٠٠ ٠٠٠	البرنامج الانمائي المتكامل لتربية الماشية	A-3
٣٢٣ ٦١٧	تطوير تربية النحل	A-8
٨٠٠ ٠٠٠	تربية الدجاج والخنازير	A-9
١٠ ٠٠٠ ٠٠٠	اعادة ترميم المدارس القائمة	E-1
تقديم المساعدة الى وحدة الانتاج التابعة لمعهد	E-2
٤٥٥ ٨٨٢	التدريس الوطني
٥٥٢ ٨٨٢	تطوير المدرسة التقنية الثانوية	E-3
١ ٦٤٧ ٠٥٨	انشاء مركز لتدريب المعلمين (بمباري)	E-5
٨٨٢ ٣٥٢	السد التصويضي (دراسة جدوى)	M-3
٣٨ ٢٣٥ ٢٩٤	طريق كيمبي - بانفاسو	T-1
...	طريق بوسمتيلي - بوزوم	T-2
...	طريق دامارا - بوكا	T-3
٣ ٠٢٦ ٤١١	طريق سيبوت - سيدو	T-4
٢٨ ٧٩٤ ١١٧	شبكة الهاتف (بانضي)	T-7
١١٩ ١٦٧ ٦٧١	المجموع الفرعي

(يتبع)

٠٠ / ٠٠

الجدول ٦ (تابع)

المفتاح : . . . = غير متاح

التكاليف التقديرية	اسم المشروع
٢ - المشاريع التي تم تمويلها جزئياً
٧ ٧٥٠	المناطق المنكوبة بالكوارث	A-12
٢ ٤٠٠	مركز التدريب المتعدد المهن	E-6
. . . .	تقديم المساعدة لمرافق الرعاية الصحية الأولية في المناطق الريفية ولتوفير اللوازم الطبية	H-2
٤٠	دراسة استقصائية عن وفيات الرضع	H-6
. . . .	كهربية ثمانية مراكز اقليمية	M-2
٣٠	المساعدة في تنمية المجتمعات المحلية	S-1
٤٠ ١٩٠	المجموع الفرعي

٣ - المشاريع التي لم تمسك

٤٨ ٨٢٣ ٥٢٩	البرنامج المتكامل للمحاصيل الغذائية في مناطق	A-1
زراعة القطن أساساً
١ ٥٠٠	انقاذ الماشية المقاومة لداء المثقبيات	A-5
١ ٠٠٠	اصلاح كليات الزراعة	A-10
١ ٠٠٠	تعزيز خدمات الارشاد	A-11
٩ ١٠٠	اعادة تأهيل مستشفيات المحافظات	H-3
٣ ٠٠٠	توفير مياه الشرب	H-4
٩٠٠	مكافحة الأمراض المدارية	H-5
٢ ٨٠٠	محطة الاناعة	T-5

(يتبع)

الجدول ٦ (تابع)

المفتاح : . . . = غير متاح

التكاليف التقديرية	اسم المشروع
١ ٠٠٠ ٠٠٠	الاستماع الجماعي للبحث الاناعي	T-6
٢٠٠ ٠٠٠	انشاء مختبر للبحث التحليلي والجيولوجي	M-1
٥٠٠ ٠٠٠	مركز المعوقين	S-2
٦٩ ٨٢٣ ٥٢٩	المجموع الفرعي
١١٠ ٠١٣ ٥٢٩	اجمالي الاحتيالات المتبقية (٣+٢)